

Strasbourg, 2023/08/02

### NOTICE TO SKIPPERS N° FR/2023/05208

Legal text:

article 1.22 du Règlement de Police pour la Navigation du Rhin

## **Divers in progress (Ponts secteur de Strasbourg)**

Avis à la batellerie allemand n° ORh 17/23

# Reduce speed ( every users - dans les deux sens )

- on the 2023/08/22 from 09:00 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 293.540 (Piles du pont tramway) Outside the channel
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 292.950 (Piles de la passerelle des Deux Rives) - Outside the channel
- on the 2023/08/28 from 11:00 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Strasbourg) to pk 282.900 (Piles du pont Pflimlin) Outside the channel

### **Extreme vigilance ( every users - dans les deux sens )**

- on the 2023/08/22 from 09:00 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 293.540 (Piles du pont tramway) Outside the channel
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 292.950 (Piles de la passerelle des Deux Rives)
- from 2023/08/28 at 09:00 to 2023/09/28 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Strasbourg) to pk 282.900 (Piles du pont Pflimlin) - Outside the channel

# Avoid all wash ( every users - dans les deux sens )

- on the 2023/08/22 from 09:00 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 293.540 (Piles de la passerelle tramway) Outside the channel
  - o Rhin canalisé (on the pond de Gambsheim) to pk 292.950 (Piles de la passerelle des Deux Rives) - Outside the channel
- on the 2023/08/28 from 09:00 at 17:00
  - o Rhin canalisé (on the pond de Strasbourg) to pk 282.900 (Piles du pont Pflimlin) Outside the channel

UT Strasbourg Rhin 2, route de l'Ill - BP 61019 67760 GAMBSHEIM

Tél: 03 88 59 76 00 - Fax: 03 88 59 76 01

#### **Comment:**

Les usagers de la voie d'eau sont informés de travaux d'inspections subaquatiques en rive française et allemande :

- des piles du pont de tramway Kehl-Strasbourg au PK 293,540 et des deux piles de la passerelle des Deux Rives (Kehl-Strasbourg) au PK 292,950 le 22/08/2023 de 9h00 à 17h00,
- des piles du pont Pflimlin au PK 282.900 le 28/08/2023 de 9h00 à 17h00.

Ils sont priés de respecter les consignes de l'éclusier, de passer ce secteur à vitesse réduite avec une extrême prudence et de respecter la signalisation fluviale afin de ne pas mettre en danger le personnel et le matériel flottant engagés.

### In case of need, you may contact the following authorities:

CARING, 2 Route de l'Ill, BP 61019, 67761 GAMBSHEIM CEDEX

Tél: 0388597659 - Fax: 0388597639

### **Expiration date:**

2023/09/29

Adjoint au chef Maintenance

Lucie ZHENG

Tél: 03 88 59 76 00 - Fax: 03 88 59 76 01